



VATP032

VAT Public Clarification Gold and Diamonds - Amendment to Tax **Treatment of Making Service**

توضيح عام بشأن ضريبة القيمة المضافة الذهب والألماس - تعديل المعاملة الضريبية لخدمة المصنعية

Please be informed that Public Clarification VATP032 replaces Public Clarification VATP029.

يرجى العلم بأن التوضيح العام VATP032 يحل محل التوضيح العام VATP029.

Issue

الذهب و الألماس لتغطية سعر الذهب و الألماس و كذلك مقابل supply of gold and diamond jewellery to cover the price of the gold and diamond as well as the Making Service.

In some instances, taxable persons supplying gold or diamond jewellery reflect the gold or diamond price and the Making Charges separately on the tax invoice issued for the supply, and in other cases both are reflected as a single price without disclosing the separate prices of each component. Public Clarification

This replaces VATP029 published in June 2022, and provides guidance on تشريعات ضريبة القيمة المضافة فيما يتعلق بسعر المصنعية the application of the VAT legislation with regards to the Making Charges received by jewellers in الوزراء رقم (25) لسنة 2018 في شأن آلية تطبيق ضريبة accordance with the amendment to Cabinet Decision No. 25 of 2018 on the Mechanism of Applying Value Added Tax on Gold and Diamonds between Registrants in the State ("Cabinet Decision No. 25").

الموضوع

بشكل عامّ، يتقاضي الصاغة مقابلاً نظير توريد مشغولات Jewellers generally receive a consideration for the خدمة المصنعية.

> في بعض الحالات، يقوم الخاضعون للضريبة الذين يوردون مشغولات الذهب أو الألماس بإدراج سعر الذهب أو الألماس وسعر المصنعية بشكل منفصل في الفاتورة الضريبية الصادرة، وفي حالات أخرى يقومون بإدراجها كسعر واحد دون الإفصاح عن الأسعار المنفصلة لكل مكون.

يُستبدل بالتوضيح العام VATP029 المنشور في يونيو 2022 هذا التوضيح العام، ويقدم إرشادات بشأن تطبيق الذي يتقاضاه الصاغة، وفقاً للتعديل على قرار مجلس القيمة المضافة على الذهب والألماس بين المسجلين في الدولة ("قرار مجلس الوزراء رقم (25)").





Terms Used in this Public Clarification

لأغراض هذا التوضيح العام، يشار إلى المصطلحات التالية For the purposes of this Public Clarification, the terms below shall have the meaning assigned

against each:

"Gold": gold and/or diamonds.

- "Making Service": the service of making/manufacturing Gold Items.
- "سعر المصنعية": السعر الذي يفرضه الصاغة مقابل Making Charge": the price charged by jewellers in return for making/manufacturing Gold Items.

مصطلحات مستخدمة في هذا التوضيح العام

المعانى الواردة قرين كل منها:

- "الذهب": الذهب و/أو الألماس.
- "خدمة المصنعية": خدمة تصنيع منتجات الذهب.
- تصنيع منتجات الذهب

Summary ملخص

impose VAT on the supply of Gold and products تحتوى في معظمها على الذهب، في حال تمّ استيفاء الشروط which mostly consist of Gold, if the conditions of الواردة في قرار مجلس الوزراء رقم (25). وفي مثل هذه (25). وفي مثل هذه الحالة، تُحتسب ضريبة القيمة المضافة فيما يتعلق بالذهب VAT in respect of the Gold is accounted for under a special reverse charge mechanism which requires the registered recipient to account for VAT on the supply instead of the supplier.

definition of goods in Cabinet Decision No. 25 has been amended to state that it may include Making Services directly in connection with the Gold, for the limited period between 1 June 2018 and 31 December 2022.

لا يُلزم المسجلون للضريبة الذين يوردون الذهب بفرض Tax registrants supplying Gold are not required to ضريبة القيمة المضافة على توريد الذهب والمنتجات التي بموجب آلية احتساب عكسى خاصة تقتضى قيام المتلقى المسجل باحتساب ضريبة القيمة المضافة عن التوريد بدلاً من المورّد.

بناءً على قرار جديد صادر عن مجلس الوزراء، فإنه تم Based on a new decision by the Cabinet, the تعديل تعريف السلع الوارد في قرار مجلس الوزراء رقم (25) لينص على أنه قد يشمل خدمات المصنعية المرتبطة ارتباطاً مباشراً بالذهب للفترة المحددة من 1 يونيو 2018 وحتى 31 ديسمبر 2022.

ويسمح هذا التعديل المؤقت للتعريف بتطبيق آلية الاحتساب This temporary change in definition would allow العكسي على خدمات المصنعية المرتبطة ارتباطاً مباشراً for the application of the reverse charge



directly in connection with the supply of Gold, where the conditions as stipulated in Cabinet Decision No. 25 of 2018 are met for that specific period only.

بتوريد الذهب، في حال استيفاء الشروط الواردة في قرار mechanism on the Making Services that are مجلس الوزراء رقم (25) لتلك الفترة المحددة فقط

رغم ذلك، اعتبارًا من 1 يناير 2023، فإنه سيقتصر تطبيق However, from 1 January 2023, the application of آلية الاحتساب العكسي على توريد الذهب وأي منتجات the reverse charge mechanism will be restricted to the supply of Gold and any products where the principal component consists of Gold.

مكونها الأساسي من الذهب فقط.

considerations for the Gold and the Making منفصل، فيتعين على المورّد فرض ضربية القيمة المضافة Services, or reflects the price of these components separately, from 1 January 2023, the supplier is required to impose VAT on the service component.

و عليه، إذا فرض المورّ د1 مقابلًا للذهب بشكل منفصل عن Hence, if the supplier¹ charges separate مقابل خدمة المصنعية، أو حدد سعر هذين المكونين بشكل على مكون الخدمات اعتباراً من 1 يناير 2023.

تحليل تفصيلي **Detailed analysis**

Scope

النطاق

في معظمها على الذهب² التي لا تؤهل لتطبيق نسبة الصفر. consisting mostly of Gold,² that do not qualify for zero-rating. These goods are collectively referred to as "Gold Items".

ينطبق هذا التوضيح فقط على الذهب والمنتجات التي تحتوي This clarification only applies to Gold and products ويُشار إلى هذه السلع مجتمعة بعبارة "منتجات الذهب".

From 1 June 2018 up to 31 December 2022, the reverse charge mechanism may be applied to الموردة مع منتجات الذهب والمرتبطة بها ارتباطاً مباشراً Making Services that are supplied with and are directly in connection with the Gold Items as a consequence of the amendment to the definition of "Goods" in Cabinet Decision No. 25.

ابتداءً من 1 يونيو 2018 وحتى 31 ديسمبر 2022، يجوز تطبيق ألية الاحتساب العكسى على خدمات المصنعية نتيجة لتعديل تعريف السلع الوارد في قرار مجلس الوزراء رقم (25).

تعامل خدمة المصنعية على أنها مر تبطة ار تباطأ مباشراً " Making services are regarded as being directly in بمنتجات الذهب في حال تم أداء الخدمة على منتج الذهب connection with the Gold Items if the service is performed on the Gold Item being supplied.

المورد.





الاستثمارية 4 لآلية الاحتساب العكسى الخاصة، ولذلك يُعدّان للاحتساب العكسى الخاصة، ولذلك يُعدّان الاستثمارية 4 ألية الاحتساب العكسي الخاصة المتات المتات العكسي الخاصة العكسي الخاصة العكسي الخاصة العكسي الخاصة العكسي الخاصة العكسي العكسي العكسي العكسي الخاصة العكسي الخاصة العكسي الخاصة العكسي الخاصة العكسي العكسي العكسي الخاصة العكسي العكسي العكسي الخاصة العكسي العكسي الخاصة العكسي الع special reverse charge mechanism and, therefore, fall outside the scope of this clarification.

لا يُؤهل تصدير منتجات الذهب³ وتوريد المعادن الثمينة The export of Gold Items³ and the supply of خارج نطاق هذا التوضيح.

Reverse charge mechanism

لا يقوم المسجلون للضريبة الذين يوردون منتجات الذهب Tax registrants supplying Gold Items, shall not بفرض ضريبة القيمة المضافة على توريد منتج الذهب إذا impose VAT on the supply of a Gold Item if the following requirements are met:5

- The recipient is registered for VAT.
- The supplier retains a written declaration from
 احتفاظ المورّد بإقرار خطى من المستلم يؤكد جميع ما the recipient confirming all of the following:
 - منتجات ذهب أخرى، أو أنه سيقوم بإعادة بيع منتج or to re-sell the Gold Item received.
 - date of supply.
 - the Gold Item supplied to him.

المستلم احتساب ضريبة القيمة المضافة عن قيمة منتجات shall calculate VAT on the value of the Gold Items الذهب المورّدة إليه، ويكون مسؤولاً عن جميع الالتزامات supplied to him, and be responsible for all the tax obligations related to that supply.

للفترة من 1 يونيو 2018 وحتى 31 ديسمبر 2022، قد Jor the period from 1 June 2018 until 31 December للفترة من 1 يونيو يشمل توريد منتجات الذهب الخاضعة لألية الاحتساب 2022, the supply of Gold Items subject to the العكسي خدمات المصنعية المرتبطة ارتباطاً مباشراً بتوريد reverse charge mechanism may also include Making Services directly in connection with the supply of the Gold Items.

آلية الاحتساب العكسي

تمّ استيفاء المتطلبات الآتية:5

- أن بكون المستلم مسجلاً لضريبة القيمة المضافة.
- يأتي:
- o The recipient will use the Gold Item to انّ المستلم سيستخدم منتج الذهب لإنتاج أو تصنيع الذهب المستلم
- آن المستلم مسجّل لضريبة القيمة المضافة بتاريخ The recipient is registered for VAT on the التوريد
- o The recipient shall account for the VAT on ان المستلم سيقوم باحتساب الضريبة عن منتج الذهب المورّد إليه

في حال استيفاء جميع الشروط المحددة أعلاه، يكون على If all of the above conditions are met, the recipient الضربيبة المترتبة على ذلك التوريد

منتجات الذهب



الذهب وخدمات المصنعية الموردة ما بين 1 يونيو 2018 Gold and Making Services supplied between 1 June 2018 and 31 December 2022

provisions of Cabinet Decision No. 25, during the period from 1 June 2018 to 31 December 2022, on دون خدمات المصنعية، فلا يكون عليه تعديل إقراراته Gold Items only without the Making Services, there is no requirement to make changes to their previous VAT Return filings.

بتطبيق أحكام قرار مجلس الوزراء رقم (25) خلال الفترة person applied the provisions of Cabinet Decision من 1 يونيو 2018 حتى 31 ديسمبر 2022 على منتجات 31 No. 25, during the period from 1 June 2018 to 31 December 2022, on Gold Items as well as the Making Services that are directly connected to the supply of such Gold Items, there is no requirement to make changes to their previous VAT Return filings.

إقراراته الضريبية من خلال تقديم تصريح طوعي إلى الهيئة VAT return filings by submitting a voluntary disclosure to the FTA as per Public Clarification الذهب — سعر المصنعية، بقصد تطبيق ضريبة القيمة VATP029 on Gold-Making Charge, in order to apply المضافة على خدمات المصنعية التي كان قد تم إدراجها VAT on the Making Services where these were separately listed on the invoice from the Gold Items, and they had previously applied reverse charge mechanism to such services, is not required to file an additional voluntary disclosure to reverse the voluntary disclosure submitted.

الذهب وخدمات المصنعية الموردة اعتباراً من 1 يناير Gold and Making Services supplied from 1 January 2023

الِي 31 دېسمبر 2022

في الحالات التي قام بها الخاضع للضريبة بتطبيق أحكام In instances where the taxable person applied the قرار مجلس الوزراء رقم (25) خلال الفترة من 1 يونيو 2018 حتى 31 ديسمبر 2022 على منتجات الذهب فقط الضربيبة المقدمة سابقاً.

وكذلك، فإنه في الحالات التي قام بها الخاضع للضريبة Furthermore, in instances where the taxable الذهب وكذلك على خدمات المصنعية المرتبطة ارتباطأ مباشراً بتوريد منتجات الذهب، فلا بكون عليه تعديل إقر ار اته الضربيبة المقدمة سابقاً.

علاوة على ذلك، فإن الخاضع للضريبة الذي قام بتصحيح Moreover, the taxable person who corrected their بناءً على ما ورد في التوضيح العام رقم VATP029 بشأن بشكل منفصل في الفاتورة عن منتجات الذهب وكان قد تم تطبيق آلية الاحتساب العكسى عليها، لا يكون عليه تقديم تصريح طوعي آخر لعكس التصريح الطوعي المقدم.

2023

بما أن تعديل تعريف السلع الوارد وفقاً لما قرره مجلس As the amendment to the definition of goods under



31 December 2022, the reverse charge mechanism حال تم إدراج خدمات المصنعية بشكل منفصل في الفاتورة will no longer be applicable to Making Services separately listed from the Gold Item on the invoice after this date.

Gold Items and Making Services has to consider whether the supply constitutes a single composite supply of a Gold Item or multiple supplies consisting of both the Gold Item and Making Services.6

الوزراء سيطبق فقط حتى 31 ديسمبر 2022، فإنه لن the decision by the Cabinet shall only apply until تنطبق آلية الاحتساب العكسى على خدمات المصنعية في عن منتج الذهب بعد هذا التاريخ.

و بالتالي، اعتباراً من 1 يناير 2023، يتعين على أي مورد Consequently, from 1 January 2023, any supplier of لمنتجات الذهب وخدمات المصنعية النظر فيما إذا كان التوريد يشكل توريداً واحداً مركباً لمنتج الذهب أم توريدات متعددة تتكون من منتج الذهب و خدمات المصنعية. 6

Single composite supply⁷

سعر المصنعية، فسيُنظر إلى التوريد كتوريد وإحد مركب Item, including the Making Service, the supply will be regarded as a single composite supply of the Gold Item if all of the following conditions are met:

- (Gold Item) and ancillary/incidental elements, e.g. related services (including the Making Service from 1 January 2023), or these components are so closely linked that they constitute a single supply which would be impossible or unnatural to split;8
- services is not separated;
- أن يتم توريد منتج الذهب والخدمات المتعلقة من خلال The Gold Item and the related services are supplied by the same supplier.9

التوريد الواحد المركب⁷

إذا قام المورّد بتحديد سعر واحد لمنتج الذهب، بما في ذلك لل If the supplier charges a single price for the Gold لمنتج الذهب شريطة استيفاء جميع الشروط الآتية:

- The supply consists of a principal component (منتج الذهب) وعناصر أخرى ضرورية/عرضية مثل الخدمات المتعلقة (وتشمل خدمات المصنعية اعتباراً من 1 يناير 2023)، أو أن يكون هذان المكونان مرتبطان ببعضهما بشكل وثيق ويشكلان توريدًا واحدًا ليس من الممكن أو من الطبيعي تجزئته 8 الممكن
- The price for the Gold Item and the related أن لا يتم تحديد سعر منتج الذهب بشكل منفصل عن الخدمات المتعلقة؛
 - المورّد ذاته 9



of the Gold Items (including the related services) would constitute a single composite supply which may qualify for the reverse charge mechanism if all of the requirements of Cabinet Decision No. 25 are met.10

required to retain sufficient supporting evidence, including a tax invoice issued by the supplier reflecting one single consideration for the Gold Item (including the related services) stating that the reverse charge mechanism was applied.

و في حال استيفاء جميع المتطلبات المحددة أعلاه، فإن توريد If all of the above requirements are met, the supply منتجات الذهب (بما في ذلك الخدمات المتعلقة) سيُشكل توريدًا واحدًا مركبًا قد يكون مؤهلاً للاحتساب العكسي إذا ما تم استيفاء جميع المتطلبات الواردة في قرار مجلس الوزراء رقم (25).¹⁰

في مثل هذه الحالة، يتعين على المورد والمستلم الاحتفاظ In such a case, both the supplier and recipient are بأدلة داعمة وافية، بما في ذلك فاتورة ضريبية صادرة عن المورد تعكس مقابلاً و احداً لقاء منتجات الذهب (بما في ذلك الخدمات المتعلقة) تنص على أنه تم تطبيق آلية الاحتساب العكسي.

Multiple supplies

الخدمات المتعلقة (وتشمل خدمات المصنعية اعتباراً من 1 - Items and for the related services (including the Making Service from 1 January 2023), or where the منفصل، فيُنظر إلى المورّد على أنه يقوم بتوريدات price of these components are separately reflected, the supplier is regarded as making مكونات التوريد على أنه توريد منفصل 12 وتطبيق المعاملة ال required to treat each component as a separate supply¹² and apply the correct tax treatment to each separate component.

و في حالات التوريدات المتعددة، يمكن فقط احتساب ضريبة In instances of multiple supplies, only the VAT related to the Gold Items may be accounted for الاحتساب العكسي، شريطة استيفاء جميع المتطلبات الواردة المتحساب العكسي، شريطة استيفاء جميع المتطلبات الواردة the requirements of Cabinet Decision No. 25 are met.

وحيث أن توريد الخدمات المتعلقة لا يندرج ضمن آلية Since the supply of the related services does not

توريدات متعددة

إذا قام المورّد بتقاضي أسعار منفصلة لمنتجات الذهب عن If the supplier charges separately for the Gold يناير 2023)، أو تمّ تحديد سعر هذه المكونات بشكل متعددة 11. هنا يتعين على المورّد معاملة كل مكون من الضربيبة الصحيحة على كل مكون منفصل.

> القيمة المضافة المتعلقة بمنتجات الذهب بموجب آلية في قرار مجلس الوزراء رقم (25).

الاحتساب العكسي الخاصة بموجب قرار مجلس الوزراء fall under the special reverse charge mechanism





رقم (25) في حالات التوريدات المتعددة، فيتعين على under Cabinet Decision No. 25 in cases of multiple المورّد احتساب ضريبة القيمة المضافة عن هذه الخدمات supplies, the supplier is required to account for VAT on these services if the supplier is a taxable person.

إضافة لذلك، يتعين على المورد إصدار فو اتير ضريبية فيما Furthermore, the supplier will be required to issue tax invoices in respect of the taxable supply of حال اعتبر هذا التوريد بمثابة توريد منفصل، أي عندما لا related services where such a supply is regarded as a separate supply, i.e., where the supply does not constitute part of a single composite supply.

وإذا كان المستلم مسجلاً، فيمكن استرداد ضريبة المدخلات If the recipient is a registrant, the input tax may be recovered in accordance with the general input tax recovery rules.

في حال كان المورّد خاضعًا للضربية.

يتعلق بالتوريد الخاضع للضريبة لتقديم الخدمات المتعلقة في يشكل التوريد جزءًا من توريد واحد مركب

و فقًا للقو اعد العامة لاستر داد ضربية المدخلات.

Transitional Provisions

لأغراض تحديد ما إذا كانت التوريدات قد تمت قبل أو For the purposes of determining whether the supplies occurred before or from 1 January 2023, القواعد الخاصة بتاريخ التوريد على النحو المنصوص عليه the supplier shall consider the date of supply rules as provided in the VAT legislation.

أحكام انتقالبة

اعتباراً من 1 يناير 2023، يتعين على المورد النظر في في تشر بعات ضربية القيمة المضافة.

Correction of errors

بشكل غير صحيح خلاف ما تم توضيحه أعلاه، فعليه تقديم treatment, other than what has been clarified above, the supplier shall submit a voluntary بشأن إجراءات ومتطلبات تقديم التصريح الطوعي واردة disclosure. Further guidance on the process and requirements to submit a voluntary disclosure is available in the Voluntary Disclosure User Guide.

تصحيح الأخطاء

وفي الحالات التي قام المورد فيها بتطبيق المعاملة الضريبية Where a supplier applied an incorrect VAT تصريح طوعى. هناك المزيد من الإرشادات والتوجيهات ضمن دليل المستخدم للتصريح الطوعي.

This Public Clarification issued by the FTA is meant to clarify certain aspects related to the implementation of the Federal Law No. 7 of 2017 on Tax Procedures and its amendments,

يهدف هذا التوضيح العام الصادر عن الهيئة الاتحادية للضرائب إلى توضيح بعض المواضيع المتعلقة بتطبيق القانون الاتحادي رقم (7) لسنة 2017 في شأن الإجراءات الضريبية وتعديلاته والمرسوم بقانون رقم



Federal Decree-Law No. 8 of 2017 on Value Added Tax and its amendments, their Executive Regulations, and Cabinet Decision No. 25 of 2018 on the Mechanism of Applying Value Added Tax on Gold and Diamonds between Registrants in the State.

This Public Clarification states the position of the FTA and neither amends nor seeks to amend any provision of the aforementioned legislation. Therefore, it is effective as of the date of implementation of the relevant legislation, unless stated otherwise.

(8) لسنة 2017 في شأن ضريبة القيمة المضافة وتعديلاته ولوائحهما التنفيذية، وقرار مجلس الوزراء رقم (25) لسنة 2018 في شأن آلية تطبيق ضريبة القيمة المضافة على الذهب والألماس بين المسجلين في الدولة

هذا التوضيح العام يتضمن موقف الهيئة الاتحادية للضرائب ولا يُعَدل ولا يُعدل ولا يُعدل المذكورة.

ولذلك، فإن هذا التوضيح العام ساري اعتباراً من تاريخ تطبيق التشريعات الضريبية المذكورة، ما لم يتم تحديد خلاف ذلك في النص.

Legislative References:

In this clarification, Federal Decree-Law No. 8 of 2017 on Value Added Tax is referred to as "Decree-Law", Cabinet Decision No. 52 of 2017 on the Executive Regulation of the Federal Decree-Law No. 8 of 2017 on Value Added Tax and its amendments is referred to as "Executive Regulation", and Cabinet Decision No. 25 of 2018 on the Mechanism of Applying Value Added Tax on Gold and Diamonds between Registrants in the State is referred to as "Cabinet Decision No. 25".

- Article 1 of Cabinet Decision No. 25 defines the following terms:
 - "Registrant" The taxable person who has been issued with a tax registration number and is licensed to conduct any activity related to the Goods by the competent government entity.
 - "Supplier" the registrant who is supplying goods in the State.
 - "Taxable person" Any natural or legal person registered or obligated to register for tax purposes under the referenced Decree-Law.
- Article 1 of Cabinet Decision No. 25, defines the term "Goods" as gold, diamonds and any products where the principal component is of gold or diamonds. Based on a decision by Cabinet, this definition shall be replaced for a

المراجع التشريعية:

في هذا التوضيح، يُشار إلى المرسوم بقانون اتحادي رقم (8) لسنة 2017 في شأن ضريبة القيمة المضافة بعبارة "المرسوم بقانون"، وإلى قرار مجلس الوزراء رقم (52) لسنة 2017 في شأن اللائحة التنفيذية للمرسوم بقانون اتحادي رقم (8) لسنة 2017 في شأن ضريبة القيمة المضافة بعبارة "اللائحة التنفيذية"، وإلى قرار مجلس الوزراء رقم (25) لسنة 2018 في شأن آلية تطبيق ضريبة القيمة المضافة على الذهب والألماس بين المسجلين في الدولة بعبارة "قرار مجلس الوزراء رقم (25).".

- أعرف المادة (1) من قرار مجلس الوزراء رقم (25) المصطلحات
 الأتنة:
- "المُسجل" الخاضع للضريبة الحاصل على رقم تسجيل ضريبي والمرخص له من الجهة الحكومية المختصة بمزاولة أي من الأنشطة المتعلقة بالسلع.
 - "المورّد" المُسجل الذي يقوم بتوريد السلع في الدولة.
- "الخاضع للضريبة" كل شخص طبيعي أو اعتباري مسجل
 أو ملزم بالتسجيل لغايات الضريبة بموجب المرسوم بقانون.
- 2. تُعرَف المادة (1) من قرار مجلس الوزراء رقم (25) مصطلح "السلع" على أنها الذهب والألماس وأي منتجات مكونها الأساسي من الذهب أو الألماس. وبناءً على قرار من مجلس الوزراء، فسيتم استبدال التعريف لفترة محددة من 1 يونيو 2018 وحتى 31



limited period from 1 June 2018 to 31 December 2022 with "gold, diamonds and any products where the principal component is of gold or diamonds, which may include Making Services directly connected to the supply of these goods".

- Article 45(1) of the Decree-Law states that the zero-rate shall apply to a direct or indirect export of goods or services to outside the Implementing States as specified in the Executive Regulation.
- Article 45(8) of the Decree-Law states that the zero-rate shall apply to the supply or import of investment precious metals. The Executive Regulation shall specify the precious metals and the standards based on which they are classified as being for investment purposes.

Article 36(2) of the Executive Regulation defines the phrase "investment precious metals" as gold, silver and platinum that meet the following standards:

- a. The metal is of a purity of 99 percent or more.
- b. The metal is in a form tradeable in global bullion markets.
- Article 2(1) of Cabinet Decision No. 25 states that, where a supplier makes a supply of goods to a registrant recipient in the State, and the recipient intends to either resell such goods or use them to produce or manufacture any of the goods, the following rules shall apply:
 - a. The supplier shall not be liable for calculating the tax in relation to the supply of the goods and shall not include it in his tax return, in cases where the registrant recipient declares in writing the following:
 - 1) The acquisition of the goods is for the purpose of resale or use to produce or manufacture any of the goods.
 - 2) The recipient is registered on the date of supply.
 - 3) The recipient shall calculate tax on the value of the goods supplied to him.

ديسمبر 2022 بـ الذهب و الألماس و أي منتجات مكونها الأساسي من الذهب أو الألماس، بما قد يشمل خدمات المصنعية المرتبطة ار تباطأ مباشر أ بتوريد هذه السلع".

- ينصّ البند (1) من المادة (45) من المرسوم بقانون على أن تُطبق نسبة الصفر على التصدير المباشر أو غير المباشر للسلع أو الخدمات إلى خارج الدول المطبقة وفقًا لما تحدده اللائحة التنفيذية.
- ينصّ البند (8) من المادة (45) من المرسوم بقانون على أن تُطبق نسبة الصفر على توريد المعادن الثمينة الاستثمارية أو استيرادها لغايات الاستثمار، وتحدد اللائحة التنفيذية المعادن الثمينة ومعايير اعتبار ها استثمارية.

ويُعرف البند (2) من المادة (36) من اللائحة التنفيذية عبارة "المعادن الثمينة الاستثمارية" على أنها الذهب والفضة والبلاتين والتي تنطبق عليها المعايير الأتية:

- أ. درجة نقاء المعادن تبلغ 99 بالمائة أو أكثر.
- ب. المعادن قابلة للتداول في أسواق السبائك العالمية.
- ينصّ البند (1) من المادة (2) من قرار مجلس الوزراء رقم (25) على أنه في حال قام مورد بتوريد السلع إلى مستلم مُسجّل في الدولة، وكان قصد المستلم إما إعادة بيعها أو استعمالها لإنتاج أو تصنيع أي من هذه السلع، فتُطبق القواعد الآتية:
- لا يكون المورّد مسؤولاً عن احتساب الضريبة المتعلقة بتوريد السلع ولا يقوم بقيدها في إقراره الضريبي في حال قام مستلم السلع المُسجّل بالإقرار خطيًا بما يأتى:
- 1) أن حصوله على السلع بهدف إعادة بيعها أو استعمالها لإنتاج أو تصنيع أي من هذه السلع.
 - 2) أنه مسجّل بتاريخ التوريد.
- 3) أنه سيقوم باحتساب الضريبة على قيمة السلع الموردة له.
- ب. على مستلم السلع أن يحتسب الضريبة على قيمة السلع المورّدة له ويكون مسؤولاً عن جميع الالتزامات الضريبية b. The recipient of the goods shall calculate the tax on المترتبة على ذلك التوريد وعن احتساب الضريبة المستحقة





عليها

- the value of the goods supplied to him and shall be responsible for all applicable tax obligations related to the supply and for calculating the due tax in respect of such supplies.
- Article 4(1) of the Executive Regulation states that, where a person made a supply consisting of more than one component for one price, the person shall determine whether the supply constitutes a single composite supply or multiple supplies.
- Article 4(2) of the Executive Regulations defines the phrase "single composite supply" as a supply of goods or services, where there is more than one component to the supply, and taking into account the contract and the wider circumstances of the supply.
- Article 4(3) of the Executive Regulation states that a single composite supply shall exist in the following cases:
 - a. Where there is supply of all of the following:
 - 1) A principal component.
 - 2) A component or components which either are necessary or essential to the making of the supply, including incidental elements which normally accompany the supply but are not a significant part of it; or do not constitute an aim in itself, but are instead a means of better enjoying the principal supply.
 - b. Where there is a supply which has two or more elements so closely linked as to form a single supply which it would be impossible or unnatural to split.
- Article 4(4) of the Executive Regulation states that a single composite supply may exist under Clause 2 of this Article if all of the following conditions are met:
 - a. The price of the different components of the supply is not separately identified or charged by the supplier.
 - b. All components of the supply are supplied by a single supplier.
- ينص البند (1) من المادة (46) من اللائحة التنفيذية على أنه Article 46(1) of the Executive Regulation states that, for

- ينصّ البند (1) من المادة (4) من اللائحة التنفيذية على أنه إذا قام شخص بتوريد مؤلف من أكثر من مكون لقاء سعر واحد، يجب عليه تحديد ما إذا كام ذلك التوريد يُشكّل توريدًا واحدًا مركبًا أو توريدات متعددة.
- بُعرّ ف البند (2) من المادة (4) من اللائحة التنفيذية "التوريد الواحد المركب" بأنه أي توريد سلع أو خدمات في الحالة التي يكون فيها للتوريد أكثر من مكوّن مع الأخذ بالاعتبار العقد وظروف التوريد ککل.
- ينصّ البند (3) من المادة (4) من اللائحة التنفيذية على أن أي توريد بعتبر أنه توريد واحد مركب في الحالات الآتية:
 - أ. إذا كان التوريد يشمل كل من:
 - 1) مكونًا أساسيًا.
- 2) مكونًا أو مكونات أخرى إما تعتبر ضرورية أو أساسية للقيام بالتوريد بما في ذلك العناصر العرضية التي غالبًا ما تصاحب التوريد ولكنها ليست جزءًا أساسيًا منه، أو لا تعتبر هدفًا بحد ذاتها ولكنها تعتبر وسيلة للاستمتاع بالتوريد الأساسي بشكل أفضل.
- ب. إذا كان التوريد يشمل عنصرين أو أكثر مرتبطين ببعضهما بشكل وثيق بحيث يشكلان توريدًا واحدًا ليس من الممكن أو من الطبيعي تجزئته.
- ينصّ البند (4) من المادة (4) من اللائحة التنفيذية على أنه يجوز حدوث توريد واحد مركب بموجب البند (2) من هذه المادة إذا تحققت جميع الشروط الآتية:
- أ. أن لا يقوم المورّد بتحديد سعر مكونات التوريد بشكل منفصل أو فرض سعر مختلف لها.
- ب. أن يتم توريد جميع مكونات التوريد من خلال مورد واحد.



the purposes of the supply consisting of more than one component, where a supply is a single composite supply as provided in Article 4 of the Executive Regulation, the tax treatment of the supply shall follow the tax treatment of the principal component of the supply.

- Article 4(5) of the Executive Regulation states that, where a taxable person supplies more than one component for one price and the supply is not a single composite supply, then the supply of the components shall be treated as multiple supplies.
- 12. Article 46(2) of the Executive Regulation states that, for the purposes of the supply consisting of more than one component, where a supply consisting of multiple components is not a single composite supply, the supply of each component is to be treated as a separate supply.

لأغراض التوريد المؤلف من أكثر من مكوّن، إذا كان التوريد هو توريد واحد مركب وفقًا للمادة (4) من هذا اللائحة التنفيذية، تُطبق على التوريد ذات المعاملة الضريبية التي تنطبق على المكوّن الرئيسي من التوريد.

- 11. ينص البند (5) من المادة (4) من اللائحة التنفيذية على أنه إذا قام الخاضع للضريبة بتوريد أكثر من مكون لقاء سعر واحد ولم يكن التوريد يُشكّل توريدًا واحدًا مركبًا، فإن توريد المكونات يعتبر بأنه توريدات متعددة.
- 12. ينصّ البند (2) من المادة (46) من اللائحة التنفيذية على أنه لأغراض التوريد المؤلف من أكثر من مكوّن، إذا لم يكن التوريد المؤلف من عدة مكونات هو توريدًا واحدًا مركبًا، تتم معاملة كل من مكونات التوريد على أنه توريد منفصل.